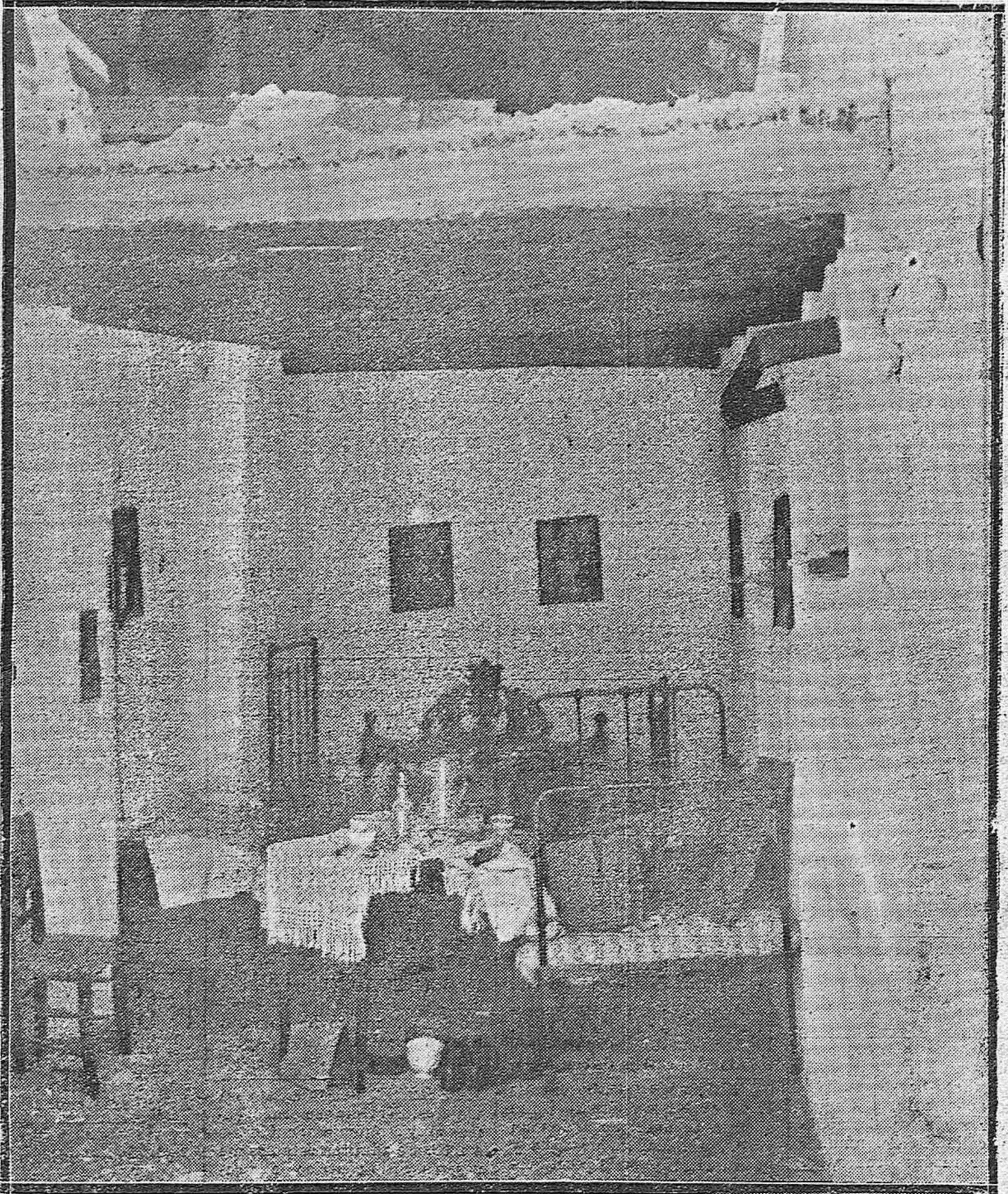


Córdoba 10 de Julio de 1933

Año XI. — Número 3.940

# LA VOZ

DIARIO GRAFICO DE INFORMACION



EL TERREMOTO EN MONTILLA. — ESTADO EN QUE QUEDÓ LA CASA NÚMERO 23 DE LA CALLE SANTA BRÍGIDA, OCUPADA POR EL MATRIMONIO ANTONIO JORDANA Y VICTORIA COBOS.

# JOSÉ ANGEL AÑÓN GARCÍA

## FÁBRICA DE PASTAS ALIMENTICIAS

### PARA SOPAS

Doce de Octubre, 10 - CÓRDOBA - Teléfono 1745

Antes de hacer sus compras consulte los precios de esta Casa, cuyas pastas son inmejorables.  
Interesan agentes en los pueblos de importancia.

## PLAZA DE TOROS.--Ideal Cinema

Función para hoy jueves 10 de julio de 1930.

A las diez y media de la noche, Cinematógrafo.—Programa.—Estreno: FELIX DESCIENTE DEL MONO, dibujos animados, una parte.—Estreno: AGUANTEN, QUE VENGO, cómica «Fox», dos partes.—Magnífico reestreno: ROSA DE CALIFORNIA, en seis partes, por Mary Astor y el galán español Luis Alonso (Gilbert Roland).

Precios: Sillas, 1 peseta. Medias entradas para niños, 0'50. Entrada general, 0'10.

Mañana viernes, estreno «Metro Goldwyn»: EL DRAMA DE UN PEKINÉS, por Lew Cody y Aileen Pringle.

En esta semana, estreno en Córdoba, EL HIJO DEL PIRATA, serie francesa en doce episodios, por Sandra Milovanoff, Biscotin y Aimé Simón Gerard.

## Parque Recreativo.—Teatro de Verano

EMPRESA A. CABRERA  
Teléfono 17-50.

Hoy jueves de Moda.—Seleccionado programa cinematográfico.

1.º ACTUALIDAD GAUMONT NUMERO 18. Estreno, una parte.—2.º LA CHICA DEL SLEEPING, estreno «Julio César», en seis partes, por Mary Prevots y Harrison Fordt.—3.º Las partes segunda y tercera del capítulo segundo del JUDIO ERRANTE.

Precios populares: Silla, 60 céntimos. Grada, 0'10.

Mañana, LA BELLA DE BALTYMORE, por Dolores Costello.

El domingo, GOLFILOS, por la diminuta pareja Francis Darro y Mickey Grogan.

Pronto, AVENTURAS DE UN HUERFANO y otras.

Pronto, debut de la Compañía de Comedias de TARSILA CRIADO y JUAN ORDUÑA.

## SALON DE SAN LORENZO EL TEATRO DE LAS CARAS BONITAS

Compañía de comedias ARROYO.

Hoy jueves, GRAN FIESTA DEL MANTON, adjudicándose dos preciosos regalos a las señoras o señoritas que luzcan los dos mejores mantones de Manila.

La comedia en tres actos, EL LLANTO.

Precios: Butaca, 1 peseta. Gradas, 0'20.

## Observaciones meteorológicas

Datos facilitados por la estación del Instituto, correspondientes al día 10 de Julio.

### En veintie y cuatro horas

Temp.<sup>a</sup> m.<sup>a</sup> al sol y al aire libre 43'80  
» a la sombra . . . . . 34'60  
» mínima . . . . . 18'00  
» media . . . . . 26'30  
Oscilación . . . . . 16'60  
Agua de lluvia en milímetros . 0'00  
Agua evaporada en milímetros. 8'40

### Observaciones a las siete de la mañana

Altura barométrica en mm. a 0° 751'90  
Temp.<sup>a</sup> a la sombra . . . . . 22'40  
» termóm.<sup>o</sup> humedecido. 15'20  
Tensión del vapor . . . . . 8'50  
Humedad relativa . . . . . 42'00  
Estado del cielo . . . . . Despejado.  
Dirección del viento . . . . . E.  
Fuerza . . . . . Ventolina  
Recorrido en 24 horas. . . . . 108'00

EMPIEZA HOY LA  
**GRAN LIQUIDACIÓN**  
de Pañería, Sedas crudas y  
Driles lavables, en las  
**Pañerías Inglesas**

## LA VOZ

Para suscripciones y anuncios, dirigirse a la Administración del periódico.

Los anuncios de esta Sección satisfarán, de una a cinco líneas, 50 céntimos por día; cada línea que exceda de las cinco primeras, 15 céntimos. Mínimo, dos inserciones. Por cada inserción se abonará también 15 céntimos, por el impuesto del Timbre.

Para nuestros suscriptores que estén al corriente en sus pagos será gratuita la inserción de un anuncio de éstos que no exceda de cinco líneas, sin opción a solicitar la publicación de otro gratuito hasta transcurridos 30 días del anterior.

### Compras y ventas

SE VENDE piedra granítica en la finca «Los Villares».—Razón en la misma.

CABALLERO: Compre sus gafas en casa Otero, será bien servido y ahorrará dinero.—Claudio Marcelo, 17. Droguería y Óptica.

SE VENDE una casa con ocho habitaciones, planta baja, cocina y fregadero correspondiente, pozo abundante, dos pilas para lavar y retrete. Barrio de Gabilán, calle Bailén, núm. 6.—Para dar razón: Deanes, 10.

### Arrendamientos

SE ARRIENDA piso principal, seis habitaciones, casa de nueva construcción, Arfe, sin número, frente a la puerta falsa del cuartel de la Reina.—Razón, Heredia, 12 (San Nicolás),

HUERTA DE LA REINA.—Arriéndase piso alto y azotea completamente independiente del bajo y salón amplio.—Para verlos y precios don Manuel Rodríguez, calle de Santa Victoria, Escuelas.

SE ARRIENDAN desde el día tres cocheras amplias, completamente independientes, con agua potable, luz y foso, a treinta pesetas mensuales, en la calle Agustín Moreno, 125. En la misma se arrienda también un piso.

SE ARRIENDA local para industria, por precio módico, en la calle Agustín Moreno, 112.—Razón, en el Bar Paco, San Nicolás, 2.

SE ARRIENDA desde el día un piso bajo en la calle Valladares, 11.—Informarán en la misma.

SE ALQUILAN dos locales para almacenes en sitio céntrico. Razón: puesto de periódicos Gondomar, calleja de Quintero,

GARAJE de M. Caballero; calle Pi y Margall, sin número, junto al Gran Capitán. Se arriendan jaulas, abundancia de agua y buen lavadero, a una peseta coche que no sea del garaje.

### Colocaciones

SE NECESITA una cocinera joven y además una profesora de baile.—Razón: Avenida Medina Azahara, sin número.

SEÑORA de buena familia desea colocación para gobierno de casa, señora de compañía o cosa análoga, dentro o fuera de Córdoba.—Razón, en esta Administración.

APRENDIZ con conocimientos en el ramo de comestibles hace falta en el almacén de paquetería y ultramarinos de Antonio Ibáñez, Juan Rufo, 11.

### Traspasos

TRASPASO.—Por no poderlo atender su dueño, se traspasa en buenas condiciones un Café-Bar y comidas, muy acreditado, en la Estación de Puente Genil. Para tratar con su dueño en dicho Bar.

### Huéspedes

H. COMERCIO, (Librería, número 26). Huéspedes. A beneficio del público se han puesto nuevos precios. Pensión completa 3 pesetas.

HUÉSPEDES.—Gran casa para viajeros. Servicio esmerado; camas muy económicas; cubiertos a 2'50. Se admiten estables a 4 pesetas. Sitio céntrico de la capital. Alfaro, 16, Los Pirineos.

### Amas de cría

AMA de cría con 25 años, primeriza, se ofrece para fuera o para ésta.—Razón: Nacimiento, núm. 8, Córdoba.

## Automovilistas

CON TODA rapidez pueden proveerse de «carnets» de conductores de segunda y primera clase, evitándose con ello las multas y condenas que señala el vigente Código penal. También se gestionan matrículas de automóviles, transferencias de dominio de los mismos, y servicios públicos de viajeros y de mercancías.—Informes, en «Córdoba Automovilista».

### Varios

FACILITO corridas de toros y novilladas asociadas y sin asociar.—Matadores de toros y novilleros.—Compra-venta de toda clase de ganado vacuno en comisión.—Representante para la venta de las famosas ganaderías: Samuel Hermanos, Albaserrada, Veragua, Tovar, Aleas, Félix Gómez, Villagodio, Abente, Patricio Sanz, Terrones y Muriel.—Presupuestos gratis para Empresas de toros.—Servicio completo de caballos.—Seriedad y actividad.—José León, Agustín Moreno, 127, Córdoba.

JUAN García Arcayos.—Automóviles de alquiler a 0'50 y 0'40 kilómetro.—Para avisos: Badajillas, 6 y 8, teléfono 2275, Córdoba.

PREPARACIÓN para ingreso en la Escuela de Policía Española.—Para informes: Teniente Carbonell, n.º 1, 1.º, letra A.

## LOS EFECTOS DEL TERREMOTO EN MONTILLA

# EL MOVIMIENTO SÍSMICO HA CONSTI- TUIDO UNA VERDADERA CATÁSTROFE

**Más de doscientas cincuenta casas con desperfectos.--Cien viviendas en ruínas.  
Las pérdidas materiales pasan de un millón de pesetas.--Innumerables familias  
sin albergue.--Cuadros de horror.**

### Impresión dolorosa

La impresión oficial de los daños causados por el movimiento sísmico, registrado el día 5 del actual en Montilla, acusaba bastante gravedad. El relato de hechos facilitado a la prensa por sus corresponsales también daba la sensación de un suceso de mucha importancia. Sin embargo, uno y otro distan bastante de ser un fiel reflejo de la realidad.

Por desgracia esta es realmente aterrador. Cuadros de horror, consternación en el vecindario, ruinas...

Cuatro días han transcurrido desde que ocurrió el fenómeno y aún no se ha restablecido la calma en el espíritu de aquellos vecinos. Y con razón. Son muchas las familias, pobres en su mayoría, que al hablar del terremoto lo hacen reflejando en sus rostros el pánico más indescriptible, al recordar las escenas de aquella noche, verdaderamente trágica, en que hubieron de abandonar sus modestos hogares y ver como estos poco a poco, a girones, se deshacían, causando la miseria del vecindario, cuyos modestos ajuares quedaban destrozados entre los escombros de los edificios.

¡Horrible recuerdo! ¡Emocionantes escenas! Su solo relato aterra al ánimo más templado.

Hemos querido vivir unas horas entre estos desdichados que lo han perdido todo con el fenómeno y su relato hondamente, profundamente emocional nos ha causado la más sincera pena, el más íntimo sentimiento de conmiseración.

### Visitando a los damnificados

Para poder formarse una idea de la importancia de los efectos del movimiento sísmico y poder acudir al auxilio de los damnificados, salió ayer tarde en automóvil para Montilla el gobernador civil de la provincia, don Graciano Atienza, acompañado del presidente de la Diputación, don Miguel Cañas Vallejo y del arquitecto provincial, don Enrique Tienda.

Forman además parte de la expedición, representantes de la prensa local.

Cuando al pueblo llegamos, nos esperaban el alcalde del mismo, don Manuel Herrador y otras autoridades.

Con los saludos, las primeras impresiones de la magnitud de los daños que causara el terremoto.

Y una visita detenida a los lugares que

más sufrieron con el temblor de tierra, nos descubrieron plenamente su importancia.

En esta impresión de nuestra visita pretendemos reflejar exactamente la magnitud de los efectos producidos por el terremoto, que le dan verdaderos caracteres de catástrofe.

### Lo que nos dice un vecino

Hablamos en primer término con un vecino del pueblo sobre la impresión causada por el fenómeno.

—Lo que más sensación causó en el pueblo, nos dice, fué el ruido terrorífico que precedió a la conmoción. Parecía como si millares de automóviles de gran potencia marcharan con los escapes abiertos. No se puede decir que se presintiera el movimiento, pero sí le aseguro a usted, que algunos vimos como unas llamaradas en el horizonte, que además estaba completamente rojo. Y luego el gran movimiento, como si la tierra toda se hubiese convertido en un enorme carruossell...

—¿Fué de mucha intensidad?

—Muchísima. No creo que durara más de cuatro segundos, pero la trepidación fué enorme.

Interrogamos a otro y otro. Todos nos decían igual. La enorme sensación de pánico que produjo el movimiento.

El pueblo en masa se arrojó a la calle. En un barrio extremo, el más castigado por el fenómeno, las familias huían despavoridas en ropas menores, llevando de la mano a sus hijos.

Nadie pudo dormir aquella noche. Toda la población se concentró en el campo, esperando el nuevo día. Y ni con éste renació la calma. El aspecto de los hogares en ruina, llevó nueva desolación al ánimo del vecindario, y el temor de una posible repetición, lo alejó de sus hogares. Después...

A desescombrar, a procurar librar del peligro inminente los muebles y enseres, ya que abnegadamente pudieron ser disputadas a la acción demolidora de los derrumbamientos algunas personas que fueron alcanzadas por los escombros al ocurrir el movimiento.

### Recorriendo el pueblo

En la calle Puerta de Aguilar, ya se notan débilmente los efectos del terremoto. La velleja y la torre de la iglesia del Patrón del pueblo, San Francisco Solano, se han derrumbado. Las casas presentan grietas enormes.

En la calle Teniente Gracia, una casa de la propiedad de doña Carmen Calzaley, presenta un aspecto tristísimo. Abandonada por sus moradores, el tejado se ha corrido sobre los canalones. Todo el edificio amenaza inminente ruina.

Seguimos por la calle Gran Capitán. La vivienda de don Antonio Duque y otra de don Fernando Cadenas, presentan grandes desperfectos.

Además, en estas calles de importancia, en las que los edificios son naturalmente más sólidos y resistentes, los efectos se traducen en grietas en los muros, aunque no hubo derrumbamientos.

### Las calles de Santa Brígida y San Francisco

He aquí los puntos que más han sufrido en la conmoción. Ambas habitadas por familias humildes. En cada edificio se acogen cuatro o seis familias de trabajadores. Y ni una vivienda ha quedado incólume.

El cuadro que a nuestra vista se ofrecía, era desconsolador. De todas las puertas nos llamaban grupos de mujeres para que pudiéramos ver el estado ruinoso en que habían quedado sus hogares.

Ninguna de estas familias se ha atrevido a volver a sus habitaciones, cosa que sería tanto como meterse en la boca del lobo.

En la número 30 vive el zapatero Arjona. Sorprendido por el terremoto dentro de su casa sufrió la rociada de escombros. Resultó ileso, así como su familia.

La número 38 de Acisclo Herrador, se abrió por el caballete, grieteándose los muros en forma tal, que por cada grieta puede meterse el puño de la mano. Inhabitable.

La 42 de Manuel Flores; la 48 de Miguel Mora, el piso alto derrumbado. Habitan las familias en el patio.

La casa número 52 está habitada por el pregonero Antonio Luque, que tiene ocho hijos. Al ocurrir el movimiento salió con los angelitos sin poderlos vestir y marchó al campo.

Rafaela Zafra, vive en el 25 y tiene nueve hijos. Se derrumbó el dormitorio, quedando ileso por milagro los moradores, así como los componentes de las cuatro familias, que habitan en la casa.

En la número 56, de Juan Gomez-Mejederos, volaron los tejados, estrellándose las tejas en la calle.

En igual estado de ruina se encuentran las casas números 55, 60 y 80. En la número 70,

los escombros cogieron debajo a Ana Santiago, que quedó lesionada y a Dolores Ralgon.

Son estas las viviendas de la calle de Santa Brígida que presentan más terrible aspecto, donde los estragos son verdaderamente enormes.

Los moradores de ellas están verdaderamente consternados y se hallan viviendo en el campo, atreviéndose de día a acudir a sus hogares. Las mujeres nos contaban, todas a la vez, su tragedia y las lágrimas que de sus ojos caían, nos hacían más penoso el cumplimiento de nuestra misión.

Además estas familias por lo general numerosas. En varias casas, habitadas por cuatro o cinco vecinos, el número de niños pasa de quince.

También en la calle San Francisco, son importantísimos los daños.

En completas ruinas se encuentran las casas de Manuel Pérez, Agustín Traperó, Tomás Gómez, Antonio Pérez Lucena y otros.

Más calles y más desperfectos. En la de San Romo dejó el movimiento sísmico imperecedero recuerdo de su terrible zarpazo. La casa número 4 se derrumbó, dejando enterrado en sus escombros a José Gómez.

También se encuentran con grandes desperfectos las números 5, 7 y 15.

**El Hospital de San Juan de Dios**

El hermoso edificio también sufrió los efectos de la conmoción. Se halla el edificio completamente cuarteado, en las salas derrumbadas la vestidura de los cielos rasos, el coro y la iglesia amenazan ruina; las celdas de las Hermanas de la Caridad han quedado clausuradas por amenazar derrumbarse a cada momento, y la torre inclinada una espadaña sobre los dormitorios de las hermanas, es una constante amenaza para las vidas del que pretenda traspasar aquellos lugares.

**El convento de Santa Clara y el Palacio de Medinaceli**

Gran pérdida ha sufrido el convento de Santa Clara. El artesonado del templo, de gran mérito y valor artístico ha sufrido enormes desperfectos.

También el palacio de los Duques de Medinaceli, de construcción recia, ha quedado cuarteado y su campanario derruido.

**Nuevos destrozos**

En el Llano del Palacio tiene un establecimiento de comestibles el señor Gómez Piño. Excepto el local donde está instalado el establecimiento, lo demás ha quedado inhabitable y ruinoso.

En la cuesta de San Sebastián también se notan los efectos de la catástrofe y en la calle de Pi y Margall, la casa número 1 de Francisco Carmona Berral, quedó totalmente destruida.

El domicilio de don José Vacas, de nueva planta y sólido, también sufrió la conmoción; desplomándose una pared, con grave riesgo del señor Vacas, que estuvo a punto de ser alcanzado por los escombros.

La relación de todos los edificios dañados sería prolijo. Los datos oficiales de daños es el más fiel reflejo de la magnitud de la catástrofe.

**Dice el arquitecto. Más de 250 casas afectadas**

Interrogamos al arquitecto municipal del pueblo, don José Granados. Este nos hace estas importantes manifestaciones.

—Las casas afectadas por la catástrofe, son unas 250. De ellas, un centenar amenazan inminente peligro de hundimiento, y en mi informe he solicitado sean desalojadas. Hasta ahora van hundidas unas veinte. Las pérdidas pasan del millón de pesetas.

Las viviendas que más han sufrido en el temblor de tierra se distribuyen entre las siguientes calles:

Santa Brígida, 40 con desperfectos; hundidas, 6. San Francisco, 12 y 2. Pi y Margall, 15 y 4. Molino Santo, 10. Llano del Palacio, 1. San Sebastián, 1 y 1. Feria, 10 y 2. Y Santa Clara, 7.

**El arquitecto provincial**

Don Enrique Tienda, arquitecto provincial, nos ha manifestado que se trata de una verdadera catástrofe, y que más de cien casas deben ser hundidas, pues los desperfectos que tienen son amenazadores y peligrosos.

La torre del Hospital constituye a su entender un peligro inminente y se hace indispensable hundir la espadaña derecha de la misma.

**Lo que dice el alcalde**

Se encuentra el señor Herrador muy afectado por esta catástrofe, cuyas consecuencias son de gran importancia para la población.

Nos dijo que a consecuencia de la misma, más de quinientas familias se encuentran sin albergue, habiendo perdido por completo sus ajuares.

Nos habló del grave conflicto que constituye este cuadro aterrador, pues los sitios donde podía provisionalmente dar albergue a los que carecen de él, se encuentran en ruinas, como el Hospital y los grupos escolares.

Añadió que las pérdidas pasan de un millón de pesetas y que había pedido al gobernador civil de la provincia, el envío de barracones Docker para dar albergue a los que se encuentran durmiendo en el campo.

Terminó diciendo que sin perjuicio de abrir en Montilla una suscripción para los damnificados, irá a Madrid para impetrar de los Poderes Públicos y de la pren-

sa apoyo, para poder subvenir al conflicto que esta catástrofe ha creado a la clase más humilde de Montilla.

**El señor Atienza**

Hemos interrogado al gobernador civil de la provincia. Ha manifestado el señor Atienza que se encuentra profundamente impresionado por la visita girada y que está dispuesto a cooperar con todo fervor en beneficio de los montillanos.

Añadió que hoy mismo pondrá un telegrama al Gobierno dando cuenta de la magnitud del desastre y pidiendo pabellones Docker.

Propuso al alcalde de Montilla, que se iniciará la suscripción en este pueblo y para engrosar la misma, aportó la suma de mil pesetas.

**El presidente de la Diputación**

El señor Cañas también se halla profundamente afectado por el espectáculo de las calles en ruinas. Ha hecho donación de doscientas cincuenta pesetas para la suscripción y ha manifestado que dada la extrema urgencia del caso, citará a la Corporación provincial, que aportará a la citada suscripción, el máximo de lo que le permitan sus disponibilidades.

**La suscripción**

Cuenta ya la suscripción que se ha de abrir en Montilla a favor de los damnificados con varias cantidades de consideración.

El Ayuntamiento montillano la encabezará con cinco mil pesetas. El Gobernador civil, 1.000; el señor Fernández Jiménez, 950; y el señor Cañas, 250.

**Notas finales**

Ha sido verdaderamente milagroso que no haya habido víctimas en esta catástrofe. Sin embargo el número de contusionados ha pasado de medio centenar.

En las bodegas de vino se ha registrado un hecho notable. Las botas apiladas perdieron sus calzos, no cayendo al suelo por milagro.

La consternación en la población es enorme. A las nueve y media, terminada nuestra visita, regresamos a Córdoba, realmente conmovidos de los cuadros de dolor que presenciábamos.

En Córdoba las noticias que llegan de Montilla producen verdadero pesar por tratarse de un pueblo tan laborioso y de tanta importancia.

R. I.  F. A.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA SEÑORA

**D. A. FUENSANTA SÁNCHEZ DÍAZ**

VIUDA DE D. MARIANO CUEVAS CHACÓN

Que falleció en el Señor el día 11 de Julio de 1928

La misa que se celebre el día 11 del corriente en la iglesia parroquial de Santiago a las siete y media será aplicada en sufragio por el alma de dicha señora.

Sus hijos ruegan a sus amistades y personas piadosas la encomienden a Dios Nuestro Señor y a la Santísima Virgen de la Fuensanta.

# INFORMACION TELEGRAFICA Y TELEFÓNICA

**El ex ministro señor Chapaprieta anuncia que antes de que gobiernen los liberales vendrá una situación presidida por Cambó**

**Se atribuye importancia política al discurso que pronunciará el conde de Romanones en Madrid el próximo día 15**

## ROMANONES VA A HABLAR

Madrid 10 (1'15 m.).—El próximo día 15 el conde de Romanones pronunciará un discurso en el Círculo Liberal.

El expresidente del Consejo se ocupará de la actuación de la Dictadura, sin ningún género de apasionamientos.

También tratará la situación actual de la política.

×

## SE REUNE EL CONSEJO SUPERIOR BANCARIO

Madrid 10 (1'15 m.).—Bajo la presidencia del señor Suarez Inclan, se ha reunido el Consejo Superior Bancario, para celebrar su sesión mensual reglamentaria.

El señor Suarez Inclan expuso el deseo que le indicó el ministro de controlar las operaciones del Banco de España, para lo cual aparecerá mañana en la "Gaceta" una real orden creando una comisión especial.

Esta será presidida por el subgobernador del Banco de España y estarán en ella representadas las zonas bancarias que son las de Madrid, Norte y Barcelona.

×

## EL DISCURSO DE ROMANONES

Madrid, 10 (2'15 m.).—Se atribuye gran importancia política al discurso que pronunciará el conde de Romanones el día 15 en el Círculo Liberal.

El ex presidente hará una amplia exposición de la situación actual de la política española.

×

## LA VENTA DE CUADROS FALSIFICADOS

Madrid, 10 (2'30 m.).—El juzgado que instruye sumario por la venta de cuadros falsificados, ha ordenado la libertad de Manuel Mejías y Francisco Llorente, mediante una fianza personal.

×

## LA QUERRELLA DE ALBA CONTRA UN PERIODICO

Madrid, 10 (2'30 m.).—El juzgado ha admitido la querrela que por injurias contra el señor Alba, presentó en representación de éste el señor Aizpúa, contra el semanario "Nosotros" por la publicación de un artículo firmado por A. Velázquez.

×

## UNA VISITA DE LAS CIGARRERAS

Madrid, 10 (3'30 m.).—Una nutrida comisión de cigarrerías representantes de la Federación, con el secretario señor Chacón, estuvo hoy en el estudio del escultor granadino José María Palma, para ver el monumento que está haciendo de Concepción Arenal.

La escultura de la inmortal pensadora, mereció los más fervorosos elogios de sus visitantes.

## Los viajes del príncipe de Asturias

**Va a hacer una excursión por Europa con el título de conde de Covadonga**

Madrid, 10 (2'15 m.).—El príncipe de Asturias después de dar por terminada su visita a la Exposición de Barcelona, marchará a París.

En la capital francesa permanecerá dos o tres días alojado en la Embajada de España.

Luego el primogénito de los Reyes emprenderá una excursión por Europa acom-

pañado del caballero mayor y de otros palatinos.

El viaje del príncipe será de riguroso incógnito, usando el nombre de conde de Covadonga.

El viaje durará hasta el 20 de agosto y seguidamente regresará a Santander para presenciar las regatas.

## LAS GESTIONES QUE HACE CHAPAPRIETA

Madrid, 10 (3'15 m.).—El ex ministro señor Chapaprieta, que ha marchado esta noche a París, ha hecho unas interesantes declaraciones respecto a las gestiones que realiza don Santiago Alba.

Dice que éste no ha desistido de sus propósitos de agrupar alrededor de su programa a prestigiosas personalidades políticas.

Agrega que aunque han rechazado su ofrecimiento los señores Marañón y Jiménez Azúa, se lo prestan otras personalidades.

Asegura que antes de que gobiernen los liberales, vendrá una situación de derechas presidida por el señor Cambó.

Terminó anunciando que todo lo explicará, para despejar la situación, el conde de Romanones en su discurso del día 15.

×

## "TODO VA BIEN, SEÑORES" DICE BERENGUER

Madrid, 10 (3'15 m.).—El jefe del Gobierno recibió en su despacho del ministerio del Ejército a los condes de Maza y Gamazo, al director de las Obras del Puerto de Málaga y al ministro de Gracia y Justicia.

El general Berenguer abandonó su despacho a las nueve de la noche, hora en que como de costumbre habló con los informadores.

Dijo que se encontraba realmente satisfecho por la acogida que ha tenido la nota oficiosa facilitada anoche después del Consejo.

Estima que esta declaración la creía necesaria, porque ya los falsos rumores se iban extendiendo demasiado y hay que dar la sensación de una comprensión de los componentes del Gobierno.

Anunció que el día 18 saldrá el Rey de Londres y que se dirigirá a Santander, desde donde vendrá a Madrid para presidir la Junta de la Ciudad Universitaria.

—Yo—agregó—esperaré a S. M. en Madrid y en el mes de agosto iré a Santander invitado por los Soberanos.

Continuó diciendo que el lunes trasladará su residencia a Cercedilla, desde donde vendrá a Madrid todas las mañanas y regresará por la noche.

—En fin—terminó—señores, lo interesante es que todo va bien.

×

## LA ACEITUNERA QUE SE CREIA MUERTA SE PRESENTA A DECLARAR

Sevilla, 9 (12 n.).—Ante la estupefacción de todos, hoy se ha presentado ante el juez que instruye sumario contra los promotores de la pasada huelga general, la aceitunera Josefa Rodríguez Villalón, supuesta víctima de las cargas de la policía y que se tomó como pretexto para ir al movimiento.

Josefa se hallaba en período de gestación y ha pasado unos días en el barrio de Amate en que habita hasta que hoy ha podido volver al trabajo.

Al presentarse esta mañana en un almacén el patrono requirió la presencia de la policía para que la obrera declarara ante el juez especial.

La policía invitó a Josefa a que le acompañase ante el juez especial, pero sabedora que quien lanzó la especie de la muerte de Josefa era Gloria Nieto, hizo que Gloria acompañase a Josefa al Juzgado.

Resulta que Gloria Nieto dijo el día de autos, que la policía dió una carga y que Josefa falleció a consecuencia de la carga.

Esta noticia la llevó Gloria al centro obrero y dijo que era un rumor general.

Lo recogió el presidente del gremio y ya es sabido lo demás.

Gloria fué llevada al depósito judicial y vió el cadáver de la mujer fallecida en el Hospital, de quien se decía era Josefa, y comprobó que no era el cadáver de ésta.

Se trataba de una enferma que vino de

Carmona para ser operada y después de la operación falleció en el Hospital.

Josefa ha declarado hoy que en la carga de la policía no sufrió daño alguno y que ha estado en su domicilio por su estado.

X

#### VIAJE DEL DIRECTOR DE OBRAS PÚBLICAS

Albacete 10 (1'15 m.).—Para el jueves próximo es esperado en esta ciudad el director de Obras Públicas, con objeto de ver las obras de la presa.

Vendrá acompañado de una comisión de ingenieros que verá el nuevo emplazamiento.

X

#### LAS HOJAS CLANDESTINAS QUE SE REPARTIERON EN CORDOBA

Barcelona 10 (1'30 m.).—En el decanato judicial se ha recibido un exhorto de Córdoba con el fin de que se practiquen investigaciones para descubrir donde fueron impresas las hojas clandestinas que se repartieron con propósitos subversivos y que llevaban el pie de imprenta de Barcelona, aunque se tienen la casi certeza de que es falso.

### La segunda corrida de feria de Pamplona

Pamplona, 9 (12 n.).—Con lleno completo se ha celebrado esta tarde la corrida de prueba, lidiándose ganado de doña Carmen de Federico, para los diestros Antonio Marquez, Marcial Lalanda, Luis Fuentes Bejarano, Martín Agüero, Félix Rodríguez y Heriberto García.

**PRIMERO.**—Marquez se abre de capa y dá unos lances embarullados. Heriberto y Marcial se lucen en quites. Marquez hace con la muleta una faena en la que intercala pases superiores y valientes. Despacha al morriaco de media estocada perpendicular y descabella al segundo golpe.

**SEGUNDO.**—Marcial oye ovaciones toreando de capa. Hace un quite estupendo. Con la franela ejecuta una faena cerca y eficaz, destacándose unos pases ayudados buenos. Acaba con la vida del bicho de un pinchazo y media estocada superior. (Ovación).

**TERCERO.**—Bejarano se aprieta en unos lances que entusiasman. Agüero quita muy muy bien y le sigue Luis con otro valiente. Con el trapo rojo instrumenta pases superiores en los que intercala molinetes y rodillazos temerarios. Se quita de enmedio a su enemigo de un pinchazo y una estocada baja. (Ovación).

**CUARTO.**—Martín Agüero lo fija con unas verónicas ceñidas que le valen ovaciones. Bejarano hace un quite soberbio y cae ante la cara del bicho, no resultando cogido por milagro. Dá unos muletazos buscando la igualada y termina de un pinchazo y una estocada.

**QUINTO.**—Félix Rodríguez se estrecha en unas verónicas magníficas. En los quites no hay nada de particular. Con la escarleta dá algunos pases lucidos, pero distanciados y se deshace de un pinchazo y una estocada.

**SEXTO.**—Heriberto García se luce con el capote. En los quites es aplaudido el mejicano. La faena final es valiente y en ella instrumenta naturales y de pecho magníficos. Mata de un pinchazo, una estocada entera y un descabello al segundo golpe. (Ovación).

## Unas interesantes declaraciones de Bergamín

### Se muestra muy pesimista respecto a las concentraciones de derechas e izquierdas

San Sebastián, 10 (1'30 m.).—El ex ministro conservador don Francisco Bergamín que llegó ayer a esta capital con objeto de pasar la temporada veraniega, ha hecho a un periodista interesantes declaraciones de carácter político y que revelan no poco pesimismo.

Comenzó diciendo que sus palabras en cuantos actos públicos ha intervenido, no han sido más que consejos.

—¿Qué opina usted del artículo del señor Alba en "A B C"?

—Ya expuse mi criterio con respecto a la primera nota. En cuanto al artículo posterior, he de decir que me merece todos los respetos, como lo merece cualquiera que sostiene una doctrina. No creo que llegue a realizar sus propósitos, porque le falta el concurso de las izquierdas, pues necesita para ello una concentración liberal.

—¿Y qué actitud supone que pueda serle incondicional?

—Desde luego puedo asegurar que le faltará la colaboración de la extrema izquierda. No creo tampoco que llegue a un acuerdo con los socialistas, ni con los reformistas, ni menos los elementos republicanos. Así le quedan por tanto los romanonistas y los demócratas, aunque parece que el conde de Romanones no se halla muy propicio a llegar a una inteligencia con él, y prueba de ello ha sido la reunión de los liberales celebrada recientemente. Por tanto, pueden afirmar que el señor Alba fracasará en sus propósitos para llegar a esa unión. Los medios para conseguirla no son los más a propósito los que pone en práctica, pues le faltará en todo momento la opinión.

—¿Y del artículo del señor Sánchez Guerra publicado en "El Sol", qué juicio forma usted?

—Estoy de acuerdo con él, sobre todo en la primera parte de dicho trabajo. Viene a ser algo parecido a lo que hemos hablado Marañón y yo.

—¿Y de la entrevista del señor Sánchez Guerra con el jefe del Gobierno?

—Yo la he conocido solo por un extracto de los periódicos, pero desde luego puedo afirmar que sólo fué un consejo. No es cierto que el señor Sánchez Guerra haya ofrecido su concurso personal ni el de ningún amigo.

—¿Cuál es su opinión acerca de los grupos conservadores?

—Poco favorable. Entre ellos figura uno de extrema avanzada que se llama Unión Monárquica Nacional que preside el conde de Guadalhorce, que fija como base de su programa el constitucionalismo, olvidándose quizás de su anterior actuación. En cuanto al conde de Bugallal creo que es el prototipo del caciquismo y acaparador de puestos en Ayuntamientos y Diputaciones. Este es el único cometido a que queda reducido el partido llamado liberal-conservador.

Después aparece el grupo Maura-Cambó—agregó—aunque no entiendo la coincidencia que pueda haber entre ambos señores, ni se

que hayan llegado a inteligencia alguna.

También figuran entre esos grupos los amigos de Sánchez Guerra que aparecen con el título de conservadores independientes. De esta forma creo muy difícil que se llegue a esa concentración, por estar sus ramas todas mucho más divididas que las de las izquierdas. A pesar de ello, sigo creyendo que se debe ir a la concentración.

—¿Y cree usted que pueden existir otras inteligencias políticas?

—En las izquierdas se ve una inteligencia de Alba-Cambó con la entrevista que han celebrado, pero no creo que hayan llegado a ningún acuerdo concreto, mucho más cuando el grupo de Villanueva aún pudieran seguir sosteniendo su carácter de grupo independiente.

—¿Qué le pareció la nota facilitada por el Gobierno después del Consejo?

—Yo no dudo de los buenos propósitos que animan al Gobierno de presentarse ante las Cortes en el curso del año actual, pero es que para ello se precisa que presente un programa de Gobierno, programa que sea terminante en su orientación de izquierdas o de derechas. De esta forma solamente, sin ambages ni rodeos, podrá gobernar como conde de Xauen, y presentarse a las Cortes con algún apoyo.

El señor Bergamín anunció a continuación que dentro de breves días llegará a esta ciudad el señor Sánchez Guerra, que seguidamente saldrá para París.

Terminó afirmando el ex ministro que él no figurará desde luego en ningún bloque constitucional.

## Del extranjero

### CAMBIOS DE ALTOS CARGOS EN RUSIA

Berlín, 10 (3'30 m.).—La Asociación Unida Press por noticias recogidas en los círculos soviéticos dice saber que en breve cambiarán los directivos del Gobierno de los Soviets.

Según esta información, Rikoff y Tomsky serán expulsados de las oficinas públicas.

También se piensa en que Stalin asuma personalmente la presidencia del Comité de Comisarios del Pueblo o sea el cargo de primer ministro, renunciando a la secretaría del partido.

Por otra parte se dice que Rikoff sustituirá a Chicherin en la secretaría de Asuntos Exteriores, todo lo cual quiere decir que Stalin consolidará su fuerza política.

## La Casa de las Medias

bastante imitada en su nombre, no podrá ser igualada por los surtidos tan completos que presenta ni los precios tan limitados a que vende.

**GUTIÉRREZ DE LOS RÍOS, 34**

(ESQUINA A REGINA)

**Teléfono 21-10 :: CÓRDOBA**

**PELICULA DEL DIA**

Se sintieron un poco más apretadas las caricias del Padre Febo que días anteriores, por eso indudablemente al anochecer los vecinos medio calcinados llenaron espectáculos, kioscos y paseos para refrescarse.

En cuanto a sucesos no hubo que lamentar ninguno de importancia, sino los consabidos malos tratos y alguna pequeña ratería que otra.

De Montilla recibimos detalles de la catástrofe registrada en aquel pueblo con motivo del terremoto ocurrido por toda la zona días atrás; y allá marcharon nuestros redactores para informar sobre el terreno los daños que ocasionó el terrible movimiento en el pueblo montillano.

Los baños inaugurados en el Guadalquivir se empezaron a ver muy concurridos a las horas del vespero y Dios dirá si es cierto lo que anuncia el sismólogo de Toledo.

**Ayuntamiento de Córdoba**

Terminado el avance de la relación de solares existentes en esta capital que se encuentran sujetos al pago del correspondiente arbitrio, se hace saber a los interesados legítimos, por medio del presente edicto, que dentro del término de quince días contados desde su inserción en la "Gaceta de Madrid", pueden formular las reclamaciones que estimen pertinentes sobre inclusión o exclusión de los mismos en el Negociado de Arbitrios de esta Secretaría municipal, donde está de manifiesto el citado documento; invitándose al propio tiempo a los dueños o propietarios de solares a que presenten en este excelentísimo Ayuntamiento, relación detallada de los mismos, a los efectos de la confrontación necesaria.

Córdoba 9 de Julio de 1930.—El alcalde, R. Jimenez Ruiz.



EL TERREMOTO EN MONTILLA.—DESOLADOR ASPECTO DE LA CASA NÚMERO 41 DE LA CALLE DE SANTA BRIGIDA.

**ESPECTACULOS**

**Plaza de Toros**

"Sueños de Amor", de la Metro, es otra de las películas logradas de la gran marca en la que se hace alarde de técnica y presta situación a los artistas de escenas vividas.

El héroe fué Joan Graford, que secundado por Aileen Pringle. Interpretaron maravillosamente las siete partes de película de "Sueños de Amor".

**Salón San Lorenzo**

Las huésteres de Arroyo pusieron en escena la graciosa comedia "Es mi hombre", haciendo las delicias del numeroso público la esmerada interpretación que dieron a esta obra.

Para mañana está anunciada en este salón la fiesta del mantón, con premios a las señoritas que se presenten con el mejor mantón.

**Duque de Rivas**

Continúa pasándose la grandiosa selección de Gaumont "El judío errante", que es seguida con gran interés por la numerosa concurrencia por la palpitante realidad que figura en sus escenas.

Púsose anoche además la superjoya Universal, "Silencio eterno", de gran interés y sugestividad.

**DIEZ AÑOS ATRÁS**

**LA VOZ decía el 10 de Julio de 1920**

En Pamplona se organiza una manifestación imponente que silba a Rafael Gómez (El Gallo), al pasar éste por las calles de la ciudad, por sus fatales actuaciones durante las corridas de feria.

—En Barcelona celebran una reunión los directores de los diferentes periódicos diarios de la localidad con el gobernador civil, para tratar de la protesta de aquéllos sobre la censura de la prensa.

—Durante la madrugada anterior explotaron en la ciudad de Barcelona y en distintas calles, cinco bombas que causaron la natural alarma y que, por fortuna, no ocasionaron daños personales.

—En La Coruña se declaran en huelga los empleados municipales, explicando su actitud por la mala administración del Ayuntamiento.

**PLAZA DE TOROS DE CÓRDOBA**

EL SÁBADO 12, a las once menos cuarto de la noche, se celebrará la

**PRIMERA CORRIDA NOCTURNA**

lidiándose SEIS NOVILLAS UTRERAS de la famosa ganadería de SURGA, para los diestros

Fagilillo :: Chiquito de Córdoba :: Madrileño  
Recarcao Chico :: Monicha :: El Modesto

Entradas especiales para señoras: Sombra, 1'25. Sol, 0'75

Habrán 3 GRANDES REGALOS para el público

# Informaciones de la noche

## La dolorosa actualidad

### La catástrofe de Montilla, y la urgencia del socorro

Realmente, los efectos del terremoto en Montilla, han revestido caracteres de verdadera catástrofe. No tan solo por la materialidad del daño y de los edificios siniestrados, sino—y este es el dolor—por la condición humildísima de las damnificados.

En los primeros momentos, no se creyó en Córdoba que el fenómeno sísmico, no obstante su aparatosa intensidad, hubiese producido en Montilla tan enorme daño. Fue ayer, cuando después de enviar a uno de nuestros redactores, y de visitar detenidamente los lugares desolados y de informarse cuidadosamente por el testimonio de las víctimas, volvió a nuestra Redacción trayendo una visión exacta y dolorosa de lo sucedido.

Doscientas cincuenta casas sufrieron los efectos de la sacudida; cien de ellas deberán ser hundidas inmediatamente, a juicio del arquitecto, para evitar seguras catástrofes; cincuenta o sesenta lesionados y quinientas familias, de extrema modestia, que se quedan sin albergue y sin ajuar.

Tal es el cuadro desolador que ofrece Montilla a la vista del visitante. Cuadro de dolor y de angustia, aumentada, si cabe, al oír las dolientes lamentaciones de aquellas pobres mujeres del pueblo, que perdieron todo cuanto poseían y que ante un porvenir de pavorosa miseria, solo ven el fantasma del hambre, mientras se derrumban poco a poco, como heridos en la entraña, aquellos endebles muros, enterrando sus míseros ajuares bajo los escombros, en la noche maldita.

X

Decíamos ayer que hay que acudir eficazmente, prontamente, en auxilio de aquellos infelices. Tenemos noticias de que nuestro Gobernador, profundamente afectado por la magnitud del siniestro, adopta rápidas medidas de urgencia para el caso. Piénsese que son quinientas familias sin albergue, y sin otros recursos que su desesperación. Y esto lo decimos a cuenta de que los socorros oficiales, pabellones donde guarecerse, y trabajo para los siniestrados, han de resolverse dentro de una urgencia máxima; sin trámites, ni expedientes, ni dilaciones. El remedio, en este caso, para que sea eficaz y despeje un poco el trágico horizonte de esas pobres víctimas, ha de ser inmediato.

Esto por lo que se refiere a los auxilios de carácter oficial. Porque la emoción y la sensibilidad humanas, van siempre más aprisa. Ayer mismo lanzó LA VOZ, desde su editorial, la idea de una suscripción a favor de los damnificados. Y nos cabe la inmensa satisfacción de saber que nuestro llamamiento no cayó en el vacío. De ayer a hoy van reuniéndose cerca de cuatro mil pesetas, habiéndose ofrecido otros importantes donativos.

Manos a la obra. Hay que acudir pronto y sin demora. Pensemos en aquellos infelices, que han visto hundirse sus albergues. Y pensemos, que, sobre todas las cosas, tenemos el deber moral de ofrecerles nuestro apoyo. El divino apotegma del amor a nuestros hermanos, hay que demostrarlo con hechos. Y tampoco faltará la cooperación material y espiritual de LA VOZ, en este siniestro de Montilla, que deploramos sinceramente como hombres y como cordobeses.

## De sociedad

Desde Madrid se ha trasladado a Priego, el ex gobernador civil de Badajoz, don José Tomás Valverde Castilla.

Estuvo hoy en Córdoba, el reputado médico de Villanueva de Córdoba, don Andrés Yun.

De Sevilla para Madrid, el secretario del Gobierno civil que fué de ésta, don Félix Peiro y Peiro.

Salió para Almodóvar, nuestro distinguido amigo don Francisco Barrionuevo.

Nuestro estimado amigo don Eduardo Ramírez Navarro, marchó a Montilla.

Pasa temporada en su finca de Montoro, el conde de Casilla de Velasco.

Para Galicia donde pasará el verano, marchó la bellísima señorita Concha Castyñeira, acompañada de su hermano don Enrique.

Regresaron de la Corte, las señoritas Sales de Arróspide y Matilde Olivares.

### Notable éxito

En el cuadro de honor que la Escuela Oficial de Comercio de Sevilla publica en la prensa de la vecina capital, figuran con notas de sobresaliente y matrícula de honor en los estudios de la carrera de Comercio, nuestros paisanos don Antonio Priego Acosta, don Antonio Gil Guijarro y don Juan García de Vinuesa, alumnos de la Academia Torres.

Reciban nuestra enhorabuena, que hacemos extensiva al profesorado que dirige nuestro distinguido amigo don Federico Fernández y Espinosa de los Monteros.

## Tribunales

### Audiencia

#### Incoación de sumarios

Por los Juzgados respectivos se incoan los siguientes sumarios:

Motilla.—Incendio de gavillas en un Cortijo, causado al parecer por imprudencia de los niños Julián Jiménez Lara y Francisco Solano Villegas.

La Rambla.—Incendio de pastos en el cortijo "El Porretal" del término de Santaella.

## Hacienda

#### Pagos para mañana

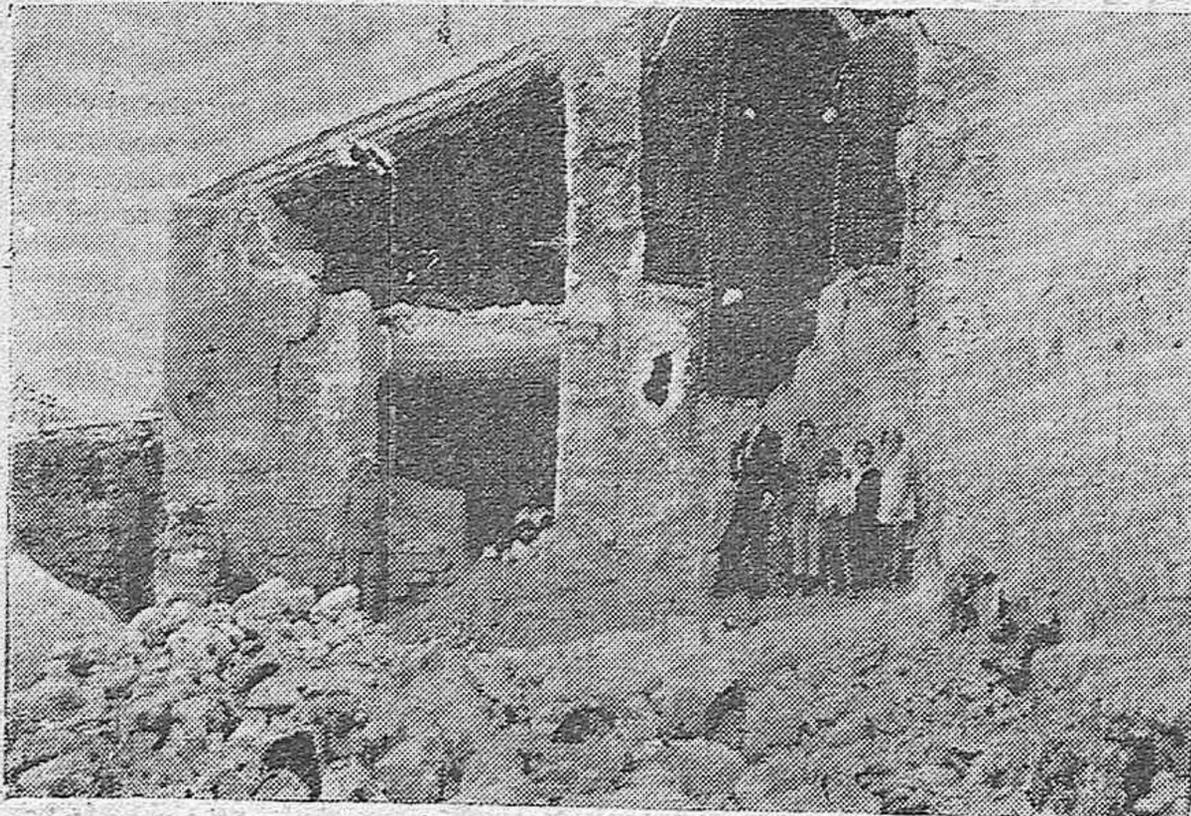
Por la Tesorería-Contaduría de Hacienda se harán efectivos mañana los libramientos a favor de los señores siguientes:

Administrador de la Cárcel, don Urbano Moreno, don Rafael Vázquez y Depositario-Pagador.

## Instrucción pública

#### Expediente

Por el jefe de la Sección Administrativa de Jaén ha sido enviado a ésta el expediente y la liquidación de haberes de la maestra de Poreuna, doña Manuela del Rey Torregosa.



EL TERREMOTO EN MONTILLA.—ESTADO EN QUE HA QUEDADO LA CASA NÚMERO 24 DE LA CALLE DE SAN FRANCISCO, OCUPADA POR LA FAMILIA DE DULCE GÓMEZ.



EL TERREMOTO EN MONTILLA.—LA FAMILIA DE DOÑA DOLORES DE LA TORRE Y BERRAL ANTE LOS RESTOS DE SU CASA DESTRUIDA.

## La catástrofe de Montilla

Para auxiliar a los damnificados

El gobernador civil de la provincia manifestó esta mañana a los periodistas que iba a dirigir comunicaciones a los gobernadores civiles de las provincias andaluzas, para que no permanezcan inactivos ante la situación angustiosa de los montillanos, y rueguen a los alcaldes, que sus municipios acudan en auxilio de aquella calamidad pública.

También manifestó el señor Atienza que se había dirigido al Gobierno dándole cuenta de la importancia del desastre, con el siguiente telegrama:

"Gobernador civil a Presidente Consejo Ministros.—Regreso Montilla tristemente impresionado ante espectáculo doloroso de un pueblo en el que calles enteras ofrecen sensación inminente ruina. Efectos terremoto sábado último superado cuanto prensa publicó hasta ahora. Pasan doscientas cincuenta los edificios hundidos o que amenazan derrumbarse. Centenares familias duermen afueras pueblo o se cobijan en inmuebles ruinosos con riesgo de perder la vida en accidentes que son más que probabilísimos. Encarezco respetuosamente V. E. que Gobierno se preocupe con urgencia angustiosa situación montillanos enviando delegado que compruebe magnitud incruenta pero terrible catástrofe prestándoles todos los posibles auxilios entre ellos el inmediato envío de pabellones Docker en que puedan instalarse provisionalmente quienes han quedado sin hogar. Puestas en V. E. las máximas esperanzas le saluda con todo respeto."

## Asuntos militares

Servicio de plaza para mañana

Guardia de la Cárcel, regimiento de la Reina; jefe de día, coronel de Sagunto, don Alvaro Fernández Burriel; imaginaria, coronel de la Reina, don Luis Viana Riesgo; provisiones, segundo capitán de la Reina.

## Gobierno civil

El nuevo Ayuntamiento de Fernán Núñez.

Ha sido nombrado alcalde de Fernán Núñez, don José Lopez Crespo, y tenientes de alcalde, don Alfonso Jiménez Villafranca, Joaquín Marín Crespo y Miguel María Raya.

El nuevo alcalde de Priego

De Real orden ha sido nombrado alcalde de Priego, don José Luque Onieva.

Visitas

Han visitado al gobernador civil señor Atienza en su despacho oficial:

Don Emilio Rodríguez, el alcalde de Los Blásquez, don Emilio Mariblanca, señorita

Coronada Blanco, don Andrés Yun Encinas, el alcalde de Peñarroya-Pueblonuevo, don Demetrio Landio Burgos, don Juan Lucena Cuenca, don Fidel Lacoba Lopez, el doctor Salas, don Luis Sánchez Vivas, una comisión de patronos panaderos, don Juan A. García, don Sebastián Barrios, don Mariano Gomez Camarero, el alcalde de Villanueva del Duque y don José Leal Benítez.

## Ayuntamiento

Visitas

Hoy han visitado al alcalde, en su despacho oficial, los señores siguientes:

Don Antonio Ager, don Ramón Alfaro, don Enrique Romero de Torres, don Francisco Escribano, don Miguel Fernández Márquez, don Antonio Gil Alvarez y don José Salas Vacas.

Mudanzas

Por el Negociado correspondiente han sido expedidas las siguientes licencias de mudanzas:

Pilar Pérez Ramirez, de Toril 16 a E. Agustina 5; José Alonso Cruz, de A. de San Lorenzo 23 a Rastrera 1; Rafael Alonso Cruz, de Paseo Ribera sin número a Rastrera 1; Antonio Molina Molina, de Regina 2 a G. de los Ríos 28; Rafael Martín Ruiz, de Emmedio 9 a Romero sin número, y Rosario Paez Vargas, de Cañas 18-20 a Cardenal Herro 30.

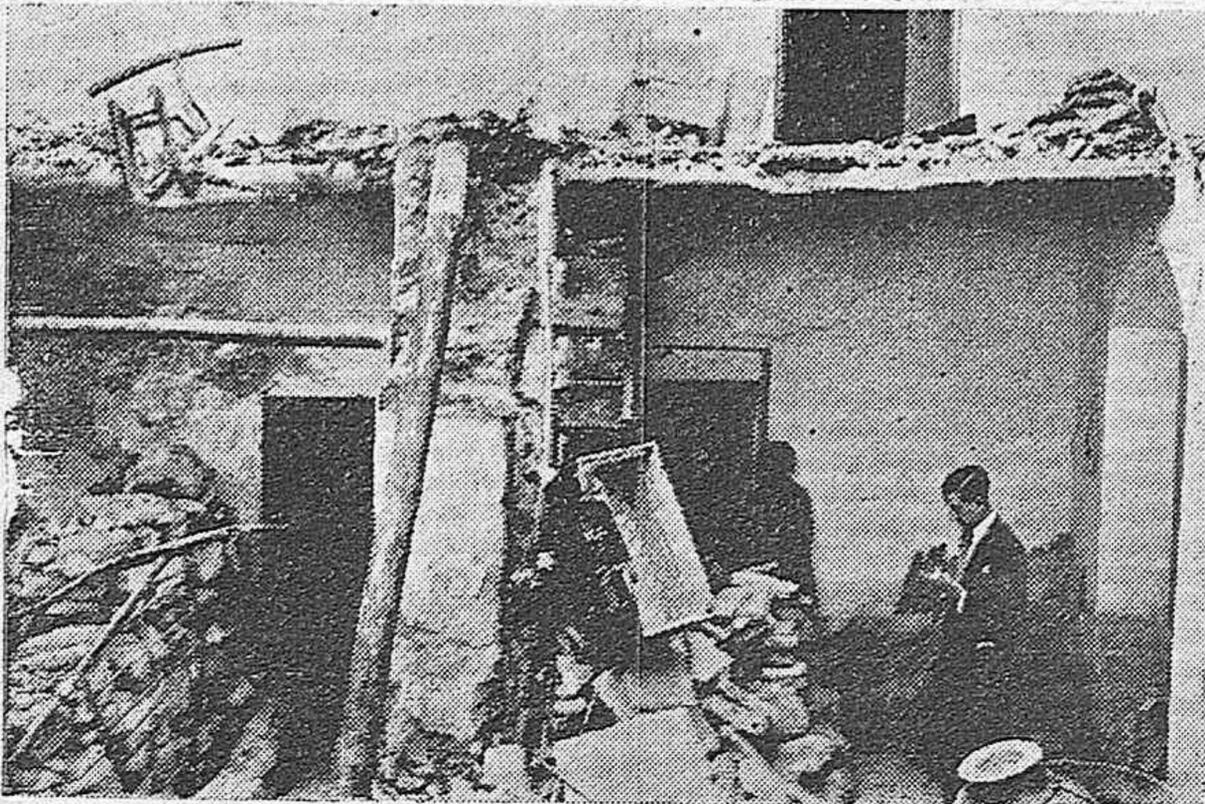
## Ecos de la localidad

Viajeros

Hemos tenido el gusto de saludar a don Antonio Torres Ortega, comandante del Regimiento de la Guardia civil de Fernán Núñez y a don Fernando Miranda, industrial de aquella plaza, estimados amigos nuestros.



EL TERREMOTO EN MONTILLA.—LA CALLE DE SANTA BRÍGIDA, UNA DE LAS MÁS CASTIGADAS POR EL MOVIMIENTO SÍSMICO, Y QUE EN CASI SU TOTALIDAD SE ENCUENTRA CON ENORMES DESPERFECTOS.



EL TERREMOTO EN MONTILLA. — CASA NÚMERO 1 DE LA CALLE PI Y MARGALL, DONDE TENIA UN ESTABLECIMIENTO DE ULTRAMARINOS EL SEÑOR BERRAL, Y QUE HA QUEDADO DESTRUIDO EN SU TOTALIDAD.

## CRÓNICA DE SUCESOS

### ESCÁNDALOS Y MOLESTIAS

#### Un hospedaje económico

En la Comisaría de Vigilancia se presentó Juan Barranco Luque para denunciar que en su fonda "La Rosario" sita en la calle de Pelayo número 7 ha tenido como huésped al estudiante de Veterinaria don Joaquín Ordoy Frías, que le ha venido abonando religiosamente el importe de la pensión, hasta el mes de marzo en que faltó y después abril y mayo. En total cuatrocientas diez pesetas.

Se han cruzado telegramas y promesas de pago, pero el industrial no ha querido más esperas y ha presentado la oportuna denuncia.

Más yo creo que Juan Barranco se ha corrido de ligero, para cobrar su dinero yendo a la Comisaría. Yo creo que más ganaría haciendo visita a ¡un Banco!

#### Por insultar a una jeringuera

Un caso verdaderamente paradójico. Josefa Arnau Remijo, se hallaba ocupada en su tarea de hacer jeringos en el Alcázar Viejo, cuando acertaron a pasar por allí Mercedes Jiménez Jiménez, Enrique Jiménez García y tres más, quienes insultaron groseramente a la de los churros.

—Y ésta, toda compungida, se lamentaba sincera.

—Me han querido "jeringar" a mí que soy jeringuera.

#### El pobre está "majareta"

Manuel Pilero Ruiz, tiene la cabeza en Manila. Esta mañana le dió por pasearse en auto tomando el 2.599 que conducía el chófer Domingo López Arévalo, y se dió unas vueltas por la capital.

El chófer no notó nada anormal hasta ya

mediado el viaje, en que un amigo le dió un guiñazo, como diciéndole: ¿Pero tú sabes a quien llevas en el coche?

No lo sabía pero se enteró a la hora de pagar. Y es lo que decía al agente de guardia en la Comisaría:

—Si a su tiempo yo me entero que estaba loco de atar aunque me forre en dinero no lo llevo a pasear.

#### De los "caneles"...

Un vendedor ambulante, más fresco que un iceberg y más largo que un día sin pan llegó a la barriada de Alcolea dispuesto a hacer algún negocio.

Con unas baratijas de serrín se presentó ante Trinidad Aguilera Dios, y le hizo una proposición. Cambiar unos pendientes que la muchacha tenía y que valen sesenta y tantas pesetas, por una medalla y otros zarcillos más modernos.

Se verificó el cambio y la Trinidad conoció de un engaño, porque las alhajas no valían dos reales.

Y ha denunciado el hecho a esta Comisaría.

Fray Diablo.

## INTENTO DE SUICIDIO

### Se infiere diversas heridas, pero no consigue su propósito

Esta tarde el vecino de la calle Montero, número 16, Francisco Martín Cruces, desesperado sin duda ha intentado poner fin a su vida.

En efecto, armado de una navaja se puso en su mismo domicilio a darse tajos, pero sea porque la navaja estuviera mellada o por el miedo que le entró a morir, lo cierto es que sólo se produjo una leve herida incisa que interesa la piel y aponeurosis en el cuello y muchas heridas más en diversas partes del cuello, de las que fué asistido en la Casa de Socorro.

## Desde Montilla

### En los salesianos

El pasado domingo se celebró en este colegio salesiano, la fiesta de A. A., con gran esplendor.

A las diez hubo función solemne en la nueva capilla de María Auxiliadora, a la que concurrieron numerosos A. A. Cofrades y Archicofrades de la benemérita obra salesiana.

Después, a la una, se reunieron los A. A. en fraternal banquete.

Durante la comida reinó el más sano optimismo. Finalizada ésta, el director don Antonio María Do Muñio, dirigió la palabra a los allí reunidos, expresándose en términos muy elocuentes. Fué largamente aplaudido.

A continuación se tiraron varias placas fotográficas del acto.

### Necrológica

Ayer bajó al sepulcro doña María Jesús Aguilera, madre de nuestro buen amigo el farmacéutico de ésta, don Félix Ponferrada Aguilera.

Al sepelio, verificado en la tarde del mismo día, acudió una sentida manifestación de duelo, integrado por diferentes clases sociales. Reciba nuestro más sentido pésame su hijo don Félix, como igualmente su hijo político, don Rafael Pedraza Cobos, director de esta sucursal del Banco Español de Crédito.

### Bienvenidos

De vuelta de su viaje de novios, por Madrid, Barcelona y Sevilla, se encuentran de nuevo entre nosotros, nuestro estimado amigo don Enrique Garramiola y su distinguida esposa.

Rafagar.

GANGA: gran rebaja de precios en gorras, sombreros paja, y cortes de traje calidad fresco, en El Metro y sus sucursales.

# CÓRDOBA Y COMP. A

(S. EN C.)

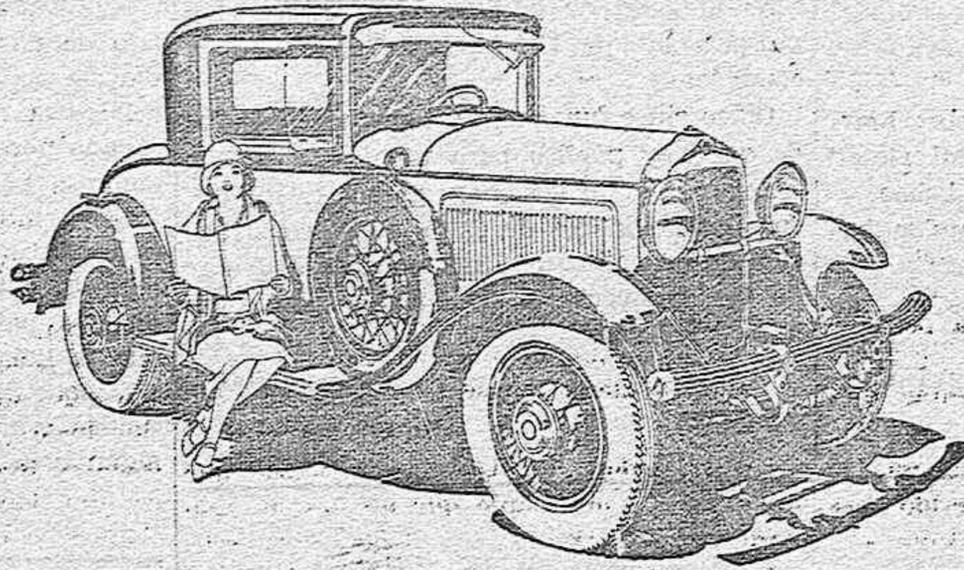
=== FUNDADORES DEL ===  
ESTUCHE AZUCARERO

— CÓRDOBA —

# WILLYS KNIGHT



PARA LAS PERSONAS QUE  
CONOCEN Y APRECIAN UN  
BUEN AUTOMOVIL



*La encantadora estrella de la pantalla  
Miss Julia Faye, es una de las miles  
de señoras admiradoras de la elegancia  
y suavidad del Willys - Knight.*

**El Willys-Knight es un coche único en su clase. Va equipado con el famoso MOTOR SIN VALVULAS KNIGHT (patentado) que no necesita ajustes ni esmerilado de válvulas. Debido a la alta compresión y a sus varias características especiales, es de una suavidad incomparable.**

**LA INDUSTRIAL FRANCO-INGLESA, S. A.**

Calle de la Bolsa, 4. — Málaga

Distribuidores para las provincias de Jaén y Córdoba:

Martos Automóvil, S. A. Montes, 25, Martos (Jaén)

Plaza Dean Mazad, 7, Jaén. — Cruz Conde, 11, Córdoba

# LA VOZ en Peñarroya-Pueblonuevo

## "El huésped del Sevillano.—Despedida de la compañía de Redondo.

Anoche se terminó la breve temporada de zarzuela que la empresa Marcos Redondo ha dado en esta localidad.

El éxito, en todos sus órdenes, acompaña al eminente barítono y a los que le siguen.

La representación de la obra de Enrique Reoyo y Juan I. Luca de Tena y del maestro Guerrero, no tuvo otras deficiencias que las ajenas a un estenarario incapaz, sin condiciones, que ha puesto a buena prueba las aptitudes de los artistas.

Ni que decir tiene que siendo la última función la benevolencia, por parte de los cantantes, y el deseo de oír, en los espectadores, hicieron que por aquéllos se repitieran varios números, extremando durante la representación las notas cómicas, y por éstos se aplaudiera a rabiar.

La canción de la espada y el coro de las lagarteranas merecieron sendas ovaciones en sus repeticiones.

Marcos, las señoras Castrillo, Téllez y Galindo, como siempre: y decir esto tanto vale como bien: archibién.

Hernández en su papel de Rodrido y pseudo-fraile hizo las delicias del público, exagerando acaso la nota bufa.

Las demás partes en su conjunto cumplieron, diciendo muy bien los parlamentos en verso el Miguel de Cervantes.

Seguidamente de terminarse la obra Marcos Redondo cantó la canción "Mi vieja" de Guerrero, que le fué aplaudidísima.

La orquesta y los coros bien bajo la batuta del maestro Augusto J. Vela.

Seguramente en las poblaciones de la ruta artística que llevan estos meretisimos cantantes cosecharán lauros para el espíritu y beneficios positivos...

En el primer tren de la mañana de hoy ha salido la compañía para Pozoblanco, donde se les recibirá en brillante manifestación de cariño; Van dos hijos ilustres de dicha localidad: Marcos que canta y Palomero que escribe!

Sirva de lección

No le cabrá duda alguna al elemento empresario de esta localidad, en el sector de espectáculos públicos, que Pueblonuevo y sus alrededores gustan de lo bueno y no regatean su dinero para disfrutarlo.

Quietro decir que es hora de disponer de un teatro decente al tenor del ambiente urbano y culto de la población.

Muchas compañías no vienen por la falta de teatro. Porque si al espectador muchas veces le sobra con una silla, en su afán de regocijarse espiritualmente, al actor, para desempeñar su cometido (tanto más si es artista de talla) no le son suficiente cuatro tablas sucias, un telón lleno de siete, un alumbrado escaso y dos metros de escenario.

¡Qué feo aquello de entrar el apuntador en la concha a la vista del público! Es escenario sin trampa...

Se impone por decoro y con miras a la prosperidad moral del pueblo, un teatro en condiciones.

Cinco cines funcionan y todos viven. Señal de que hay público para todo.

Solares y medios hay para arriesgarse, con probabilidades de éxito, en la construcción de un coliseo que nos permita disfrutar de las producciones de nuestro arte dramático y lírico.

Corresponsal.

9-7-930.

Marcial y Barrera, cinco corridas.  
Torres y Bienvenida, cuatro.  
Manolo Martínez, Cagancho y Gitanillo de Triana, tres.

Niño de la Palma, dos.

Comenzarán a actuar: Bienvenida, el 25; Gitanillo y Barrera, el 26, y Cagancho, el 27.

Respecto a los demás, queda pendiente este detalle hasta conocerse los compromisos que tienen.

Las reses pertenecerán a las siguientes ganaderías:

Concha y Sierra, Murube, Pablo Romero y Miura, de Andalucía.

Albaserrada, de Madrid.

Graciliano, Antonio y Argimiro Pérez Tabernero y Angoso, de Salamanca.

Acerca de la corrida de Miura, se tropieza con dificultades para la actuación de los matadores, aunque sin embargo, es una cuestión a punto de ultimarse.

Al fin, hay nocturnas

Parece que la empresa ha cambiado de parecer y ha acordado empezar con las tradicionales corridas nocturnas de todos los veranos.

Para el próximo sábado se anuncia la primera, lidiándose seis vacas para otros tantos aspirantes a fenómenos. También parece habrá tres grandes regalos que se sortearán entre el público.

La corrida del día de Santiago

Nuestra empresa taurina tiene el propósito de dar una novillada con caballos, el día de Santiago, ahora; que en lugar de celebrarla el 25, se aplaza al día siguiente sábado por la noche. Sus razones tendrá la empresa para ello.

Lleva muy adelantadas las gestiones para organizar la corrida.

Hasta ahora subemos que actuarán los diestros paisanos Cantimplas y Camará, y que se lidiarán reses de Flores.

Lo que ignoramos es si se trata de un "mano a mano" o si entrará en la terna, algún otro novillero.

FILIGRANA.

## Toros y toreros

### INFORMACIÓN TAURINA

Los que les queda ver en estos meses a los catalanes.

La empresa de la plaza de Barcelona, tiene contratada las siguientes corridas para este mes:

Día 13.—Seis novillos de don Mariano Bautista, antes de don Angel Rivas, para José Amorós, Alfredo Corrochano y José Vega (Gitanillo II).

Día 20.—Seis toros de la ganadería de don Florentino Sotomayor (para tres espadas aún no designados, pero que posiblemente uno será Julio García (El Palmeño).

Día 25.—(Festividad de San Jaime). Seis novillos de Alves do Ríos, de Portugal, para José Amorós, Guillermo Martín Caro y Antonio García Pilín, hijo del ex banderillero sevillano.

Día 27.—Ocho toros de don Antonio Pérez Tabernero, de Salamanca, para Marcial Lallanda, Francisco Vega Gitanillo de Triana, Vicente Barrera y Enrique Torres.

El domingo en Valladolid

La corrida anunciada para el domingo pasado en Valladolid fué suspendida no sabemos por qué.

La misma, es decir, con el mismo cartel, se dará el próximo domingo, día 13.

Actuarán, pues, en la plaza de Valladolid el domingo, Juan Royo (Lagartito II), Antonio García (Maravillas) y el Chiquito de la Audiencia.

Las de la feria de Valencia

Puede decirse que ya está organizado el cartel de las corridas de feria de Valencia, aunque falta el acoplamiento, que es cosa de unos días.

Van a darse nueve corridas, de ellas ocho de abono, una de éstas de ocho toros, y la novena, o sea la última extraordinaria, también de ocho toros.

Los puestos, pues, son 29, distribuidos en la siguiente forma:

## Movimiento demográfico

Juzgado de la Derecha

Nacimientos.—Antonio Rubio Rodríguez, María Purificación Valderrama Herencia, Salvador Bonilla Tirado, Francisco Pérez García, Estrella Alvarino Fernández.

Matrimonios.—Ninguno.

Defunciones.—Antonio Garzón Rodríguez, de dos meses; José Rojano Serrano, de cuarenta y un años.

Juzgado de la Izquierda

Nacimientos.—José Jiménez García y Francisco López Salas.

Matrimonios.—Ninguno.

Defunciones.—Vicente Márquez Alameda, de sesenta y cuatro años, y Vicente López Vera, de setenta y dos.

OCASION: esteros desde 5 pesetas, juegos de cama bordados desde 14 pesetas, mosquiteros desde 750, sábanas de baño desde 450, toallas afelpadas baratísimas, en El Metro y sus sucursales.

# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA Y TELEFÓNICA

**Parece que en la entrevista que celebraron ayer el marqués de Alhucemas y Romanones, acordaron separarse amistosamente de D. Santiago Alba**

**Esta mañana marchó el ministro de la Gobernación a las Hurdes, acompañado del Director general de Sanidad**

## Ayer se entrevistaron Alhucemas y Romanones

**Y parece que acordaron retirar el voto de confianza a Alba**

Madrid, 10 (2'30 t.).—Ayer tarde celebraron una detenida conferencia el conde de Romanones y el marqués de Alhucemas.

Este regresó por la noche a su residencia de Lourizán.

No es aventurado suponer que trataron del amplio voto de confianza que concedieron al señor Alba para ponerse al frente de los liberales.

El conde de Romanones indicó como había alguna modalidad en esta concesión de confianza, que no ha sido cumplida por el señor

Alba, dando lugar, en vista de esta falta de coincidencia en cuanto a la forma de llevar a cabo la marcha de sus propósitos a que estimen que no ya rectificar este voto de confianza sino hacer constar su disconformidad en sus apreciaciones con Alba, y acordaron separarse amistosamente de él.

De confirmarse estas manifestaciones, aumentará la confusión política y aleja la probabilidad de que se constituya un Gobierno liberal.

## EL NUMERO DE CORREDORES DE COMERCIO

Madrid, 10 (2'15 t.).—En la "Gaceta" aparece una R. O. aprobando la distribución que se inserta del número de corredores de Comercio colegiados en las plazas mercantiles que se mencionan.

Corresponden al territorio de Granada: Almería con tres; Cuevas de Vera, 2; Berja, 2; Hueltal Gyra, 1.

Córdoba capital, 7; Cabra, 2; Lucena y Montoro, 2; Pueblo Nuevo del Terrible, 2; Hinojosa del Duque, 1.

## LAS OPERACIONES BANCARIAS DE ESPAÑA

Madrid, 10 (2'15 t.).—También publica la "Gaceta" otra R. O. interesando de los Bancos que operan en España inscriptos o no inscriptos, en la Comisaría de la Banca extranjera remitido o inserto en el término que se indica, la declaración jurada con el total de las operaciones de moneda que tengan pendientes de liquidación en el día de hoy.

## EL GENERAL MARZO HA MARCHADO A LAS HURDES

Madrid, 10 (3'15 t.).—Esta mañana ha marchado a las Hurdes el ministro de la Gobernación acompañado del director general de Sanidad y el secretario del Patronato de las Hurdes.

## EN EL MINISTERIO DE FOMENTO

Madrid, 10 (3'15 t.).—El ministro de Fomento celebró esta mañana una conferencia con el titular de la cartera de Hacienda.

Después el señor Matos recibió al marqués de Alonso Martínez y a otras personalidades.

## LA COMISION DE CONTROL DE OPERACIONES BANCARIAS

Madrid 10 (4'15 t.).—El ministro de Hacienda conferenció este mediodía con el gobernador y el subgobernador del Banco de España.

En la entrevista se ocuparon de la designación de la comisión que ha de centralizar las operaciones en el Banco de España.

## LA CONFERENCIA DEL VINO

Madrid 10 (4'15 t.).—Hoy ha terminado el plazo de presentación de la ponencia para la Conferencia del vino.

Las ponencias quedarán constituidas el día 15 del mes próximo.

Al frente de cada una de ellas figurará un funcionario del Estado que será lazo de unión entre los intereses del Estado y el de los particulares.

En la conferencia estarán representados los fabricantes de azúcar de caña que tienen destilerías.

## EL DIA DEL PRESIDENTE

Madrid 10 (4'30 t.).—El jefe del Gobierno recibió esta mañana la visita de una comisión vasca y otra del Comité Paritario minero de Huelva.

## LOS CAMBIOS

Frances...	33'50
Francos suizos...	165'80
Idem belgas...	119'10
Liras...	44'70
Libras...	41'37
Dólares...	3'54
Marcos...	2'03

OCASION: naguados para cristianar desde 8 pesetas a lo mejor, y gran surtido en artículos para recién nacido, en El Metro y sus sucursales.

## UNA MUCHACHA SE ARROJA AL RIO

Sevilla, 10 (3'30 t.).—La muchacha de 23 años, María Pérez Díaz, y con domicilio en la calle de Chapina, trató ayer de poner fin a su vida y para llevar a cabo sus fatales propósitos, se dirigió al río y se arrojó al agua.

La joven midió mal la distancia, y cayó al fango de la orilla siendo extraída con diversas lesiones y conmoción cerebral.

María adoptó tan funesta resolución por amores contrariados.

## NOTA DE LA CAPITANIA GENERAL DE CATALUÑA

Barcelona, 10 (3'30 t.).—El gobernador civil ha manifestado que la nota oficiosa facilitada anoche en Capitanía general, confirma la suya haciendo constar que el infante don Carlos se encuentra muy a gusto en Cataluña.

Se mostraba muy satisfecho por esta declaración que tenía S. A. interés en que se hiciera pública, así como que está muy agradecido a la consideración y atenciones que recibe diariamente.

## LOS VALENCIANOS CONFRATERNIZAN CON LOS CATALANES

Barcelona 10 (4'30 t.).—En el correo de Valencia llegó esta mañana una nutrida comisión de la agrupación "Lo Rat Penat".

Los comisionados fueron recibidos por numerosos representantes del Ayuntamiento y Diputación y otras Corporaciones.

La acogida que se les ha dispensado ha sido muy cariñosa.

La comitiva se dirigió a la Diputación, donde les esperaba el alcalde y otras personalidades.

Después se trasladaron al Ayuntamiento en donde se asomó al balcón principal, ondeando la bandera catalana, que después quedó colocada allí.

Los valencianos también ondearon la bandera de la Agrupación que quedó expuesta en el balcón del Ayuntamiento y al lado de la catalana.

El presidente de la agrupación "Lo Rat a Cataluña en nombre del pueblo valencia-Penat", pronunció un discurso saludando no.

## LA ESTANCIA DEL PRINCIPE DE ASTURIAS

Barcelona 10 (5'30 t.).—A las once y media de la mañana el príncipe de Asturias estuvo en la Exposición visitando varios pabellones.

A las dos de la tarde regresó al Palacio de Pedralbes.

**CAUSA POR HOMICIDIO**

Barcelona 10 (6'15 t.).—Ante la sección cuarta de la Audiencia, se ha visto esta mañana la causa seguida contra los hermanos Pedro y José Lopez, que el pasado año dieron muerte a tiros en una taberna del barrio de Hospitalet a Pedro Gil.

El fiscal solicita para los procesados la pena de 22 años de prisión y 10.000 pesetas de indemnización.

X

**UN ANCIANO CON QUEMADURAS GRAVES**

Huelva, 10 (3'30 t.).—En el Hospital ingresó el anciano Juan Toscano, que presentaba gravísimas quemaduras que se produjeron al apagar un carburador de acetileno.

X

**DE CASTELLÓN A VALENCIA A PIE**

Castellón 10 (5'30 t.).—Esta mañana salió para Valencia el corredor pedestre Morán, al que se le tributó una cariñosa despedida.

Una caravana automovilista le acompaña hasta Sagunto. Lleva un saludo para la Asociación de la Prensa y se propone regresar a Castellón esta misma noche.

X

**EL ESTADO DE SATURIO**

Pamplona 10 (5'30 t.).—Saturio Torón sufre la relajación de un músculo, lo que le ocasiona agudos dolores.

Ello le impide actuar en las corridas de FERIA de Pamplona.

En la de hoy ha sido sustituido por Heriberto García.

X

**LOS FUNERALES POR VANNUTELLI**

Ciudad del Vaticano 10 (4'30 t.).—El sábado tendrán lugar los funerales en el Vaticano en sufragio del alma del cardenal Vannutelli, que participó largo tiempo en la diplomacia pontificia.

X

**LA TERRIBLE CATASTROFE DE LA SILESLIA**

Berlín 10 (4'30 t.).—Se tienen más detalles de la terrible catástrofe minera ocurrida en el distrito de Neurot (Silesia).

La explosión de grisú se produjo en la mina de Weenesles y las víctimas son numerosas.

De 163 obreros que se encontraban trabajando en las minas, solo lograron salvarse 40, todos los cuales han sido hospitalizados con síntomas de asfixia.

A las cuatro de la madrugada hubo que suspender los trabajos de salvamento, pues el gas que invadía las galerías, hacía imposible proseguirlos.

Se cree que han perecido 150 mineros, y hasta ahora van retirados 80 cadáveres.

Un representante del ministerio del Interior se ha personado en el lugar del suceso para apreciar la magnitud de la catástrofe y distribuir auxilios entre las familias de las víctimas.

La Dieta bávara suspendió hoy su sesión en señal de duelo por la catástrofe, que ha causado enorme sensación en toda Alemania.

X

**AUDIENCIA DEL PAPA**

Roma 10 (5'15 t.).—El Papa ha recibido en audiencia de despedida al arzobispo de Tarragona, señor Vidal y Barraquer.

**EN CHICAGO SE MUERE LA GENTE DE CALOR**

Chicago 10 (5'15 t.).—Hace un calor enorme, habiendo sido recogidas en la calle doce personas muertas por congestión originada por la excesiva temperatura.

También han sido asistidas numerosas personas que sufrían síntomas de asfixia.

X

**LA DETENCION DE COMUNISTAS**

Helsingford 10 (6'15 t.).—La Dieta ha aprobado por 158 votos contra 24, una moción de confianza al Gobierno por las medidas adoptadas sobre detenciones de diputados comunistas.

**LA VOZ en Aguilar de la Frontera**

Terremotos, sustos y robos a discreción.

Pues señor: Este era un pueblecito blanco y tranquilo, donde sus habitantes vivían en la tan cacareada paz octaviana. Un mal día, un trágico suceso entenebreció el ambiente y cual heraldo de nuevas y sucesivas calamidades, quedó cerniéndose envuelto entre los pliegues del misterio.

Desde entonces, el pueblecito de nuestro cuento perdió su tranquilidad y su alegría. Por doquier se miraba veíanse vecinos de cara triste, hablar desganado y gestos de desconfianza manifiesta.

Cuando, al parecer, empezó a verse en lontananza un girón de cielo y todos los aguilarenses (pongamos por ejemplo este pueblo), creyeron que comenzaría nuevamente una era de paz, he aquí, que tienen lugar varios robos que ponen en guardia al simpático vecindario. Los arcáicos cerrojos de los corrales reciben al cabo de los años mil, la caricia del engrase para que puedan meter su herrumbrosa punta entre la cal y canto de la bufada pared. Vuelven los históricos guardas del farolillo, a ser empleados por particulares que les dan un sueldo para que guarden las entradas de las viviendas, donde no cabe duda que por esos signos de preocupación existen "documentos al portador" del rey gotoso, del descubridor de Buenos Aires, y de otros muchos a que no me refiero por serme totalmente desconocidos. La guardia civil y policía municipal, se ponen en movimiento, pero apesar de ello, el tranquilo pueblecito de nuestro cuento sigue siendo objeto de intentos y más intentos. Todo es incertidumbre, y en este estado de desconcierto, surge lo inesperado, lo nunca temido: El Sismo. Gritos, carreras, alarma general. Casas que se caen, que arden, que se grietean.

Fué un momento de indescriptible espanto. Afortunadamente el desgraciado vecindario del pueblecito en cuestión, no sufrió perjuicios en sus vidas. Tan sólo en la Casa de Caridad, que se cayó casi toda por su falta de obra, pudo morir una viejecita de 71 años. El alcalde tomará las medidas oportunas y procederá, una vez que visite aquellas ruinas, a habilitar otra casa para estas pobres mujeres desamparadas.

En medio de tal desbarajuste, intentaron los ladronzuelos robar en la parroquia del Soterraño, lo que no consiguieron. Me consta que en dicho pueblecito fueron detenidos anoche varios sujetos que merodeaban por

**LA VUELTA CICLISTA A FRANCIA.**

Pau 10 (5'30 t.).—Hoy se ha corrido la novena etapa de la vuelta ciclista a Francia, y que comprendía el trayecto de Pau a Louchen.

Abandonaron la carrera Fontán y Badal, y el corredor alemán Thierbech sufrió en un accidente la fractura de una pierna.

GANGA: crespones colores preciosos desde 2 pesetas metro, batista desde 0'40. Opales desde 0'50, estamines desde 1'20, percales desde 0'75, en El Metro y sus sucursales.

los alrededores de la susodicha parroquia, como también sé que fué detenido otro que se dedicaba a vivir a costa de las almas caritativas por el procedimiento de la suscripción.

En fin, que en vista de como están las cosas, y como no hay mal que por bien no venga, he aquí que el teatro Alfonso XIII, donde se están pasando unas películas estupendas, se ve completamente lleno, como asimismo el Salón El Triunfo, desde donde los vecinos en comisión salen para sus respectivas casas no sin antes de entrar encender una cerilla... encendedores no por que está prohibido por ahora.

Y he aquí cómo y por qué aquel pueblecito apartado, blanco y tranquilo, hidalgo, noble y bonito, ha perdido su proverbial tranquilidad en virtud de un trágico suceso, un terremoto y robos a discreción.

Fernando Félix

**LA VOZ en Ecija**

Un bautizo

En la iglesia de Santa María y por el coadjutor de la misma don José Jiménez, recibió las aguas del bautismo un hijo de nuestro estimado amigo don Ramón Figuerca Alvarez.

El nuevo cristiano a quien se le impuso el nombre de Julio, fué apadrinado por la simpática señorita Carmen Morales Sánchez y el prestigioso comerciante de Marchena y querido amigo nuestro don Agustín de Cárdenas Lora.

Por el acontecimiento familiar, en casa de los padres del neófito se reunieron numerosos invitados que fueron rumbosamente obsequiados.

Fiesta taurina

Organizada por la Prensa local y a beneficio de ésta, el próximo día 25, festividad de Santiago, se celebrará una interesante novillada, en la que tomarán parte entre otros, los valientes novilleros Luis Vega (Rubito) y Rayito de Madrid.

Aún no se ha determinado en la ganadería que serán adquiridos los novillos, pero si adelantaremos que serán de una muy renombrada.

Para mayor aliciente de la fiesta taurina que se avecina se celebrará también un concurso de belleza entre las señoritas que concurren a la plaza.

En próximas informaciones ampliaremos más detalles de esta novillada, la cual promete resultar muy lucida.

Hefio.

**BASTAN UNOS SELLOS PARA CASARSE Y DIVORCIARSE EN RUSIA**

Nauen 10 (2'15 t.).—El "Berliner Tageblatt" anuncia que se va a introducir en breve en Rusia, una innovación para facilitar simultáneamente los matrimonios y los divorcios.

En las ventanillas del Correo se venderán a la vez que sellos de Correos, un papel sellado, debidamente legitimado.

Los adquirentes con sólo estampar su firma en dicho papel, quedarán automáticamente casados o divorciados y no tendrán necesidad, como hasta ahora, de comparecer ante el Registro civil.

**UN ALTAVOZ GIGANTE**

Nauen 10 (2'15 t.).—Se ha ensayado un altavoz gigante que hace llegar el sonido a un radio de 23 kilómetros.

La audición ha resultado excelente, pero mientras el altavoz está funcionando, no se permite a nadie que se acerque más de 400 metros, porque las vibraciones producidas por el gigantesco aparato, son perjudiciales para el organismo humano y pueden originar una congestión.

**FALLECE EL PRESIDENTE DE LA COMISION DEL SARRE**

París 10 (2'15 t.).—El señor Rault, presidente que fué de la Comisión del Sarre, ha fallecido esta mañana en París.

**LA MUERTE DEL CARDENAL VANNU-TELLI**

Roma 10 (2'15 t.).—El cardenal Vannutelli, que falleció ayer, conversó con lucidez mental hasta los últimos momentos y por la mañana recibió la bendición del Papa.

Su entereza ha sido tan grande, que hasta ayer ha estado enterado de los asuntos de su despacho y dando órdenes para determinados quehaceres de su oficina eclesiástica.

A las cuatro de la tarde se agravó considerablemente y poco después con gran serenidad, entregó su alma a Dios.

**EN CUBA NO QUIEREN LOS MEDICOS QUE ACTUE ASUERO**

Habana 10 (2'15 t.).—Al tenerse en esta capital la noticia de que el médico español doctor Asuero, viene de camino desde Buenos Aires con el propósito de ejercitar la Medicina y sus modos particulares de cura, en Cuba, han adoptado el acuerdo de evitarlo a todo trance, a cuyo fin han hecho las gestiones oportunas cerca del Gobierno a fin de que le sea negado el permiso al galeno español para que pueda ejercitar el arte de Esculapio en los cubanos.

**LA MORTALIDAD EN NORTEAMERICA**

Nueva York 10 (3'15 t.).—Según un informe de la Asociación Médica norteamericana, la mortalidad en los Estados Unidos ha disminuido en una mitad desde 1900. Algunas epidemias con la difteria y el tifus, han sido reducidas en un 90 por 100.

El informe declara que desde aquella fecha la filtración y tratamiento químico de las aguas, así como la pasteurización de la leche, han reducido extraordinariamente los casos de tifus y paratífus.

**EL TESORO DE LOS PIRATAS**

Habana 10 (2'15 t.).—El afán de descubrir los tesoros que se supone fueron enterrados por los piratas en Cuba en el siglo XVI, Laffite Blackbeard y otros, continúa apasionando el ánimo de dos jóvenes cubanos.

Se supone que los tesoros están enterrados en la pequeña ciudad de Batabano, situada a 50 millas de esta capital.

Cada año, en esta temporada, dos hermanos cubanos, José y Rafael Cortés, que se dicen descendientes del célebre conquistador español Hernán Cortés, organizan una expedición a Batabano, en cuyas cercanías y en su costa efectúan investigaciones.

Los hermanos Cortés son muy optimistas este año, debido a que en la excursión última encontraron un cañón de la época de los piratas, cuyos tesoros se pretende descubrir.

Informes que no han sido confirmados, dicen que han descubierto también gran cantidad de piezas de oro, como doblones.

Se dice que caso de que los hermanos Cortés descubran algo, el Gobierno cubano se llamará a parte, negociando un acuerdo con los descubridores.

Sin embargo, otras noticias aseguran que no se ha descubierto nada y que las noti-

cias sobre este asunto aparecidas en la Prensa, no tienen más objeto que atraer turistas a Batabano.

Los hermanos Cortés se hallan satisfechos de la marcha de su asunto, y sostienen que tienen un mapa, aunque algo incompleto, con el cual esperan descubrir lo que andan buscando hace tanto tiempo.

La Prensa, haciendo historia, dice que los piratas Laffite, Blackbeard, D'Ollais y algunos otros que operaban en estos mares, fueron puestos en fuga precipitada por una flota de guerra británica, y que, en su huida, no pudiendo llevarse los tesoros acumulados en sus embarcaciones, los enterraron en la costa cubana con la esperanza de poder regresar y desenterrarlos.

Se recuerda también que en algunas ocasiones se han descubierto en lugares de la costa, algunos viejos cañones que habían permanecido muchos años bajo las aguas, así como también algunos doblones de oro españoles.

**TORPEZA:** la que se comete si antes de comprar medias, calcetines y camisetas, no visita la casa de El Metro o sus sucursales, para ver surtido y precios.

**PAPEL DE FUMAR**

*Indio Rosa*

**Maquinaria de ocasión**

Por haber adquirido nueva maquinaria para nuestros talleres, vendemos la que teníamos en ellos, en buen estado de conservación y a precios muy económicos.—Para verlo y tratar en nuestra fábrica,

**La Constructora Andaluza.-Fundición**  
Paseo de la Victoria :: CORDOBA

**SEÑORAS:** El flujo blanco y enfermedades de la matriz se curan siempre con las irrigaciones del **Doctor Valley**

**Pedro López e Hijos**

Teléfono 12-26.-CORDOBA **BANQUEROS** Apartado núm. 14  
Representantes depositarios de la Compañía Arrendataria de Tabacos

**Electro Harinera Santa Ana**

**DOROTEO AMOR CALERO**

**Pozoblanco**



*El camión de D. Vicente Lloréns, de Valencia, a la puerta de sus almacenes, cargado puertas y materiales destinados a edificios en construcción*

«... estoy satisfechísimo de su rendimiento y magnífico funcionamiento»

*dice D. Vicente Lloréns, importante contratista de derribos de Valencia*

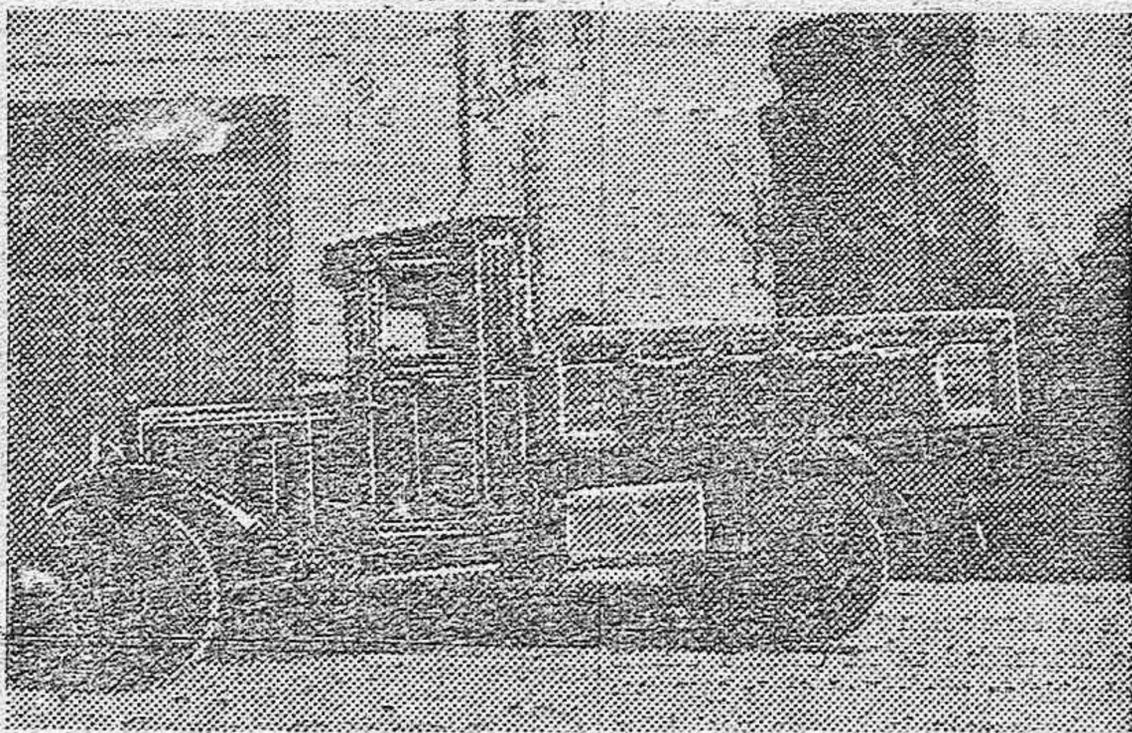
NO todos los medios de transportes reúnen igual número de ventajas. En igualdad de condiciones será preferible, evidentemente, el de mantenimiento menos dispendioso. El Chevrolet, además de rápido y seguro, es el camión económico por excelencia. Si a esto se añade el hecho de que transporta toda clase de mercancías, se comprenderá fácilmente la razón de su extraordinario éxito.

Uno de sus propietarios, don Vicente Lloréns, arriba citado, se expresa en estos términos:

«Mi negocio prospera»

«Me hallo satisfechísimo del rendimiento y buen funcionamiento del Chevrolet, por ser muchos los beneficios que me ha proporcionado su adquisición. Por la índole de mi negocio, he tenido ocasión de ponerlo a prueba con grandes cargas y sobre largas distancias: siempre

ha salido airoso, demostrando su perfecta construcción y buenas cualidades. Anteriormente utilizaba carros; pero ese medio de transporte me ocasionaba gastos excesivos. Ahora, el empleo del Chevrolet me ha permitido



*El Chevrolet frente a los almacenes de D. Vicente Lloréns, disponiéndose a cargar una remesa de puertas con destino a diversas obras*

ampliar mi negocio, con resultados inmejorables. También he de manifestar que he recomendado el Chevrolet a varios amigos míos. De todos ellos he recibido muestras de agradecimiento por mi acertada indicación.»

*Su negocio también prosperará*

Debe usted aprovechar la excelente ocasión que se le presenta de intensificar la vida de su negocio con este camión, que transportará sus productos rápida y económicamente.

El concesionario más próximo le hará probar el Chevrolet. Vaya usted a visitarle. Entérese asimismo de las excelentes condiciones de pago que ofrece la General Motors Peninsular (Sección de Créditos).

*General Motors Peninsular, S. A.  
Madrid*



*Concesionarios en todas partes*

**CAMIONES  
CHEVROLET**

*Fabricados por  
General Motors*

**CONCESIONARIOS:** Córdoba, Jiménez Moreno y Compañía, Cervantes, 16. — Lucena, Balleján y Antrás, S. A.